



加拿大中文電視有限公司

加拿大中文電視有限公司為配合龐大發展計劃，招聘以下電視工作人員：

新聞部

- ◎新聞編寫一有新聞從業經驗，能書寫流利中英文。
- ◎外勤記者一有採訪及撰稿經驗，諳中英文及粵語。
- ◎攝影員一具電視攝影經驗。

製作部

- ◎編劇一能書寫流利中文，具編劇經驗
- ◎製作助理

有興趣以上職位者，請寄履歷往下列地址：

PERSONNEL DEPARTMENT
CHINAVISION CANADA CORPORATION

東岸：

160 DUNCAN MILL ROAD
DON MILLS ONTARIO
M3B 1Z5

西岸：

UNIT 108 GOLDEN GATE CENTRE
629-645 MAIN STREET
VANCOUVER B.C.
V6A 2V5



160 DUNCAN MILL RD.

治脫髮禿頭福音

北京三露廠榮譽出品大寶牌特效生髮露



(比101效果好二倍，101非特效已停止進口)，得歐洲共同市場發明獎，治男女脫髮禿頭，藥效勝過外國製品，價錢僅外國製同類品之半價(\$40.00)，用過外國製品無效者請試試。唐人街各藥房代售：

中華特價中心 135 E. Pender St. 北京參茸行 89 E. Pender St.
僑信參茸行 261/269 Keefer St. 正大參茸行 548 Main St.
加拿大參茸行 33 E. Hastings St.

VANCOUVER CASINO

娛樂兼贏錢 最高賭注 賭博 0.00
外匯匯款，免費地下停車場
樓上中區式士士設備，輪盤，19張21點枱，多項

Royal Mandarin Centre
611 Main Street (& Keefer)
Vancouver, B.C. 文華二樓
下午六時至凌晨二時
(每星期7天營業)

Government Control Sponsored
by your Local Charities

詳情請電：253-4263
SUPPLIER VANCOUVER
CASINO SUPPLY INC.
如團體有興趣舉辦 CASINO
請電：253-0013

文華二樓
地方更闊大 燈色更光猛
歡迎各界人士參觀

Dragon aris

461 E. HASTINGS VAN. B.C.
近中僑互助會

招牌廣告。鏡架裝裱
寫字服務。金石篆刻
送禮字畫。藝術圖書
書畫用品總匯 批發

PH: 254-2218

INTERNATIONAL TRADE SHOW 88

International Trade Show introduce your product to new communities.

八八年國際貿易展覽會

六月廿三日至廿六日，一連四天
溫哥華P.N.E.太平洋國家展覽大廈舉行，零沽商人直接將各種產品售給公眾各界人士。

請立即申請展覽攤位
先到先得

詳情查詢電話：875-9298, 875-1414

洽電投專物
3晚大入個
2八。理電
1時中。腦
2至。中B
0十。學C
3時。中。大
6黃。英。學

威信會計師樓
NEW DIMENSION FINANCIAL MANAGEMENT GROUP

本行業務範圍
填報公司及個人稅務
新移民入息稅務計劃
公司月結，年結報稅
投資移民生意計劃書

商業顧問，財務計劃
註冊教育儲蓄計劃 [R.E.S.P.]

辦公時間
星期一至六：上午九時至晚上六時
星期日：上午十一時至下午四時
地址 302-223 Keefer St. 華埠 223 奇化街
電話 681-4939

西愛蒙頓商場包機
五月長週末

由 \$249⁰⁰ 起

星期五晚上九時啓程
星期一晚上七時回程

包括：· 來回機票
· 三晚住宿
· 機場接載，每日穿梭巴士
· 商場購物七折，專人領隊等等！

五月二十日星期五啓程
五月廿三日星期一回程

Hagen's TRAVEL
請接觸 HAGEN'S TRAVEL
879-4578

由 ChrisCam Tours, 提供, "西愛蒙頓商場專家"

中國草菇種植班
學習種植中國草菇及各類不同草菇，農場上課 \$60元，五月廿一日星期六，或函寄 WESTERN BROLOGICALS LTD. P.O. BOX 46466, STN. G. VANCOUVER, V6R 4G7
有意英語電話：228-0986

余景輝會計師
填報入息稅
會計，核數，稅務，商業，產業管理，及諮詢。

地址：雲華華打東街二百號二〇三室(編街夾片打街)

辦公時間：
星期一至五上午十時至下午五時
星期六上午十時至下午四時
電話：669-4406

周愛權 視光博士
周慶偉 驗眼配鏡專家
精配隱形眼鏡

JACK K. CHOW O.D.
RAYMOND S. CHOW O.D.
"OPTOMETRIST"
TEL: 685-8231
518 MAIN ST. VAN, B.C.

和平電子服務

電話：254 2595
251 4279

電線致上收
錄影門費
視影機服低
機牌照務廉

中國留學生
有意到澳洲勤工儉學
半年學費澳幣 2250 元。

查詢請寄
MR. V. LAM,
AUST. TEFL CENTRE,
G.P.O. BOX 340, SYDNEY
2001, AUSTRALIA.

加華藝術裝修

華商加道 裝飾 招
新號工 工 招
裝修 工 招
住宅 工 招

電話：255-6889 日 435-5192

M AND G. 房屋灰水
工作好，價公道，
免費估價，電話：
224-3580

VIDEO FAIR 平霸視聽中心 七天營業 電話：687-2293
39E PENDER ST VANCOUVER, B.C. CANADA V6A 1S9 片打東街39號(文化中心對面)

母親節特價酬賓 由五月六日至五月十五日止

★最新服務 專為錄影帶轉線路 又快！又快！又靚！ 香港 PAL-NTSC 加拿大	★ PHILIPS 轉台機 99台無線遙控控制 特價 89.95	★ SANYO 高級錄影機 VHR 2351 REMOTE CONTROL AUTO REWIND QUICK PLAY BACK 原價 649.95 特價 429.95
★ SONY WALKMAN WM-F41 AM/FM STEREO CASSITE 原價 99.95 特價 69.95	★ SANYO 20" 彩色電視機 91c 58u REMOTE CONTROL 原價 769.95 特價 539.95	★ KODAK T-120 六小時 日本錄影帶 3盒特價 19.88
	★ 唱片特價 8.99 每張	★ 唱帶特價 6.99 每盒

修理部：精修 TV, VCR, HI-FI, 汽車機及一切音響器材
設計部：代客設計安裝商業閉路電視及音響工程

納偉旅行社
love & white travel

直接主辦旅行團，代理世界各地機票 總店七天營業

○日本東京台灣環島香港十天 \$1688 出發日期：四月十九日、五月十七日、六月十四日、七月十二日、八月九日、九月六日、十月四日、十一月二日、十二月一日	○日本東京中國北京上海杭州香港十三天 \$2188 出發日期：五月三日、六月七日、八月二日、九月六日、十月四日、十一月一日	○日本東京中國桂林廣州香港十天 \$1868 出發日期：四月卅日、五月廿八日、六月十八日、七月十六日、八月廿七日、九月廿四日、十月十五日、十一月十二日、十二月十日
○韓國漢城台灣環島香港九天 \$1368 出發日期：四月三十日、五月廿一日、六月十八日、七月十六日、八月十三日、九月十日、十月五日、十一月十九日、十二月十七日	○韓國漢城曼谷芭提雅香港九天 \$1398 出發日期：四月十六日、五月七日、六月四日、七月廿三日、八月廿七日、九月廿四日、十月廿九日、十一月廿六日、十二月一日	○星馬泰香港十二天 \$1798 出發日期：四月廿九日、五月廿七日、六月十七日、七月二十二日、八月十九日、九月二十三日、十月廿八日、十一月十八日、十二月九日
○中國之旅回港觀光團十六天 \$2398 (廈門、杭州、上海、南京、北京、西安、桂林、廣州) 出發日期：四月十四日、五月十二日、六月十一日、七月廿一日、八月十八日、九月十五日、十月廿日、十一月十七日	○卡拔利 BANFE 愛曼頓商場 JASPER \$498 起 五日航空團 出發日期：五月十四日、五月廿八日、六月十日、六月廿五日、七月九日、七月廿三日、八月六日、八月廿二日、九月三日、九月十七日	○美加東岸十日航空團(多倫多、華盛頓、紐約等) \$988 起 出發日期：五月廿七日、六月廿七日、七月十八日、八月一日、八月十五日、八月廿九日
○迪士尼樂園聖地牙哥 RENO 羅省 \$540 起 拉斯維加斯三藩市七天航空團 出發日期：四月十七日、五月十五日、六月廿六日、七月十日、七月廿四日、八月七日、八月廿一日、九月四日、九月十九日、十一月十三日、十二月八日、十二月廿六日	一日遊：溫哥華 \$39 (星期二) 西雅圖 \$41 (星期三、五、日) 維多利亞 \$63 小童 \$59 (星期四、六) (參加五人以上，可特別安排出發日期)	

世界佛教會

世界佛教會主辦
世界佛教會主辦
世界佛教會主辦

電話：三二五-〇六一二五或三二五-〇六一二五

優質旅行社
(鄧強慶製作公司附屬機構)
保持優良質素，精選歡樂旅途

團名	日數	出發日期	費用
美加東岸	10	六月十八日、七月九日、七月廿三日、八月六日、八月廿七日、九月十日	\$888-\$1228
黃石公園	10	六月十二日、七月十七日、八月十四日、九月四日	\$495-\$645
迪士尼三藩市巴士團	10	五月十五日、六月廿六日、七月、八月連星期日	\$455-\$615
迪士尼三藩市航空團	8	五月十六日、六月廿七日、七月、八月連星期一	\$595-\$725
班芙及艾民頓	6	五月廿二日、六月五日、六月十二日、七月、八月連星期日、九月四日	\$325-\$415
美國西北海岸	3	五月廿一日、七月一日、七月卅日、九月三日、十月八日	\$155-\$205
卑詩內陸	3	五月廿一日、七月一日、七月卅日、九月三日	\$155-\$205
域多利	1	五月、九月連星期一、四、六、六月、七月、八月、十月、十一月、十二月連星期六	成人 \$63 小童 \$59
西雅圖	1	五月、九月連星期二、日、六月、七月、八月、十月、十一月、十二月連星期日	\$41 (大小同價)
大溫哥華	1	九月至五月連星期三、六月、七月、八月、十月、十一月、十二月連星期日	\$39 (大小同價)

*優質自備旅遊車，團友更可欣賞精彩錄影帶 (由國際錄影中心供應)
*特設電腦訂位服務，代售各地特價機票，快速！價廉！

大贈送!! 凡沖晒菲林滿 20 張或以上均可獲贈放大 5" x 7" 一張，另更有機會獲得 "每週一獎" 每星期五下午四時公佈，得獎者可免費參加優質之一日團。

查詢詳情或報名地址：223 KEEFER (奇化街) 電話：684-7551

冠華麵家
KOON WAH RESTAURANT
溫哥華喜事定東街二六八三號
253-2608

超值四和菜 七彩鴨絲羹 甜酸咕嚕肉 五香牛腩拼燒蹄 時菜炒什錦 絲苗白飯	抵食六和菜 海鮮羹 冠華大拼盆 八寶炒子雞丁 五柳石斑(一條) 蒜香扒豆腐 豉汁蒸龍蝦 絲苗白飯
\$19.90	\$36.90

特價餐：招牌窩麵 \$4.90
五香牛腩飯 \$3.20
牛腩粉 \$2.10
腰仁粥 \$1.90

火鴨特價 \$9.90 推出特價午餐
馳名香港粥粉麵飯，巧手經濟小菜

免費送餐 工廠，寫字樓，外賣送餐，無任歡迎，準時送到。

253-2608
山上午十一時至凌晨十二時